الأمم المتحدة
الجمعية العامة
الدورة السادسة والأربعون
الوثائق الرسمية

اللجنة الرابعة
الجلسة ١٥
المعقودة يوم الاربعاء
٦ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩١
الساعة ١٥/٠٠
نيويورك

محضر موجز للجلسة الخامسة عشرة

UN LIBRARY

الرئيس : السيد فليمنغ (سانت لوسيا)

المحتويات

البند ١٩ من جدول الاعمال : تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الاقاليم التي لا تتناولها بنود جدول أعمال أخرى) (تابع)

البند ١٠٠ من جدول الاعمال : أنشطة المصالح الاجنبية الاقتصادية وغيرها ، التي تعرقل تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة في الاقاليم الواقعة تحت السيطرة الاستعمارية ، والجهود الرامية إلى القضاء على الاستعمار والفصل العنصري والتمييز العنصري في الجنوب الافريقي (تابع)

البند ١٩ من جدول الاعمال : تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (تابع)

البند ١٠١ من جدول الاعمال : تنفيذ الوكالات المتخصصة والمؤسسات الدولية المتصلة بالامم المتحدة لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (تابع)

../..

Distr. GENERAL
A/C.4/46/SR.15
6 December 1991
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH

* هذه الوثيقة قابلة للتصويب . ويجب إدراج التصويبات في نسخة من الوثيقة وإرسالها مذيّلة بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني في غضون أسبوع واحد من تاريخ نشرها إلى : Chief of the Official Records Editing Section, Room DC2-0750, 2 United Nations Plaza .
وستصدر التصويبات بعد انتهاء الدورة في تصويب مستقل لكل لجنة من اللجان على حدة .

91-57134 ٢٣٣٣ز(٩١)

افتتحت الجلسة الساعة ١٥/٤٥

البند ١٩ من جدول الأعمال : تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الأقاليم التي لا تتناولها بنود أخرى من جدول الأعمال) (تابع) (A/46/23 (Part VI) ، الفصل العاشر ، الفقرة ٢٣) .

مشروع القرار الأول

١ - السيدة طاهر - كيلي (الولايات المتحدة الأمريكية) : قالت إن وفدها يقدر الجهود التي بذلتها اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، من أجل صياغة قرار وحيد موحد بشأن مختلف الأقاليم الصغيرة مما يعتبر أفضل من القرارات المنفردة المقابلة التي صدرت في الماضي .

٢ - وذكرت أن حكومتها قد استعرضت القرار الجامع بعناية بالغة وأنها ليس لديها اعتراض على معظمه ، بما في ذلك الجزء الاستهلالي والجزء المتعلق بساموا الأمريكية . بيد أنه لا يزال لديها ، تحفظات جدية فيما يتعلق بالأجزاء المتعلقة بغوام وجزر فرجن التابعة للولايات المتحدة الأمريكية . ونظرا لأن توفر توافق في الآراء بشأن قرار مثل هذا هو أمر هام ، فقد طلبت رسميا أن يجري الرئيس مشاورات إضافية بغية إيجاد حل توفيقي .

٣ - السيد فياس (الهند) : قال إن اللجنة الخاصة المعنية بإنهاء الاستعمار بذلت جهودا كبيرة لصياغة القرار المعروض أمام اللجنة ، الذي يتضمن ، فضلا عن تركيزه على جوانب محددة خاصة بالأقاليم العشرة الصغيرة ، في الجزء التمهيدي منه بعض المبادئ الأساسية المتعلقة بإنهاء الاستعمار التي تنطبق على تلك الأقاليم . وأضاف أن تلك المبادئ والمواقف هامة بذاتها وأن ما يضاهي ذلك أهمية هو أن تحصل على تأييد جميع أعضاء اللجنة . ونظرا للتحفظات التي أدلي بها للتو ، ينبغي للرئيس أن يجري مشاورات للحفاظ على توافق الآراء وستتعاون الهند في ذلك الصدد .

٤ - الرئيس : اقترح أن تسمح له اللجنة بإجراء المشاورات اللازمة بشأن مشروع القرار الأول وأن يبلغها بنتيجة ذلك في جلستها التالية .

٥ - السيد فان ليروب (فانواتو) : قال إنه يؤيد هذا الاقتراح .

٦ - وقد تقرر ذلك .

البند ١٠٠ من جدول الاعمال : أنشطة المصالح الاجنبية ، الاقتصادية وغيرها ، التي تعرقل تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة في الاقاليم الواقعة تحت السيطرة الاستعمارية والجهود الرامية إلى القضاء على الاستعمار والفصل العنصري والتمييز العنصري في الجنوب الافريقي (تابع) ((A/46/23 (Part III) ، الفصل الرابع ، الفقرة ١٢)

البند ١٩ من جدول الاعمال : تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (تابع) ((A/46/23 (Part III) ، الفصل الخامس ، الفقرة ١١)

البند ١٠١ من جدول الاعمال : تنفيذ الوكالات المتخصصة والمؤسسات الدولية المتصلة بالامم المتحدة لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (تابع) ((A/46/23 (Part IV) ، الفصل السادس ، الفقرة ١٨)

مشروع المقرر ومشاريع القرارات

٧ - الرئيس : قال إن جميع المجموعات الإقليمية لا تزال تجري مشاورات مكثفة ، وخاصة مجموعة الدول الإفريقية ، بشأن مشاريع المقترحات المتبقية التي يتعين اعتمادها في إطار البنود ١٠٠ و ١٩ و ١٠١ من جدول الاعمال .

٨ - السيد أدوكي (الكونغو) : تكلم نيابة عن وفده فقال إن الكونغو قد اتخذت مجموعة من المبادرات منذ الدورة السابقة ، التي كان في أثنائها رئيسا للجنة الرابعة ، قد أوضحت موقف وفده بصورة جيدة . وقد وردت تلك المبادرات ونتائج المشاورات غير الرسمية التي جرت في اللجنة ، في الوثيقة A/46/555 .

٩ - وأضاف أن وفده قد استكشف جميع السبل الممكنة للخروج من الطريق المسدود الذي وصلت إليه اللجنة بشأن مشاريع القرارات قيد النظر وخلص إلى أن إعلان أبوجا بشأن جنوب افريقيا الذي اعتمده المؤتمر السابع والعشرون لرؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الإفريقية وبلاغ هراري الذي اعتمد في مؤتمر رؤساء حكومات بلدان الكومنولث ، يمكن أن يكونا أساسا لمشاريع تحصل على أكبر عدد ممكن من الاصوات .

١٠ - وتابع قائلا إن وفده يود ، بناء على ذلك في ظل الروح ذاتها التي تسود الساحة الدولية حاليا ، أن يقترح التعديلات التالية .

(السيد أدوكي ، الكونغو)

١١ - يستعاض في مشروع القرار المتعلق بانشطة المصالح الاجنبية الاقتصادية وغيرها ((A/46/23 (Part III) ، الفصل الرابع ، الفقرة ١٢) ، الفقرة الثامنة من الديباجة بالنص التالي :

"وإذ يساورها بالغ القلق لاستمرار بعض البلدان والشركات عبر الوطنية والمؤسسات المالية الدولية في علاقاتها الاقتصادية مع جنوب افريقيا ،" .

ويستعاض عن الفقرة التاسعة من الديباجة ، بالنص التالي :

"وإدراكا منها لما لفرض جزاءات دولية من دور حاسم وقاطع ، في ممارسة الضغط اللازم على نظام الحكم في جنوب افريقيا بغية اتخاذ تدابير هامة من أجل القضاء على الفصل العنصري ،" .

ويستعاض عن الفقرات ٦ و ٧ و ٨ ، بالفقرة ١٣ من قرار الجمعية العامة ١٧٦/٤٥ ألف ، وأن يعاد ترقيم الفقرات اللاحقة تبعا لذلك . وأن يستعاض عن الفقرة ١٦ بالنص التالي :

"تناشد وسائط الإعلام الجماهيري والنقابات والمنظمات غير الحكومية ، وكذلك الافراد ، مواصلة بذل جهودهم لتعبئة الرأي العام الدولي من أجل عدم تخفيف التدابير القائمة المتخذة ضد ذلك النظام بغية الإسراع بعمليات التغيير المؤسسي ؛" .

١٢ - واسترسل قائلا إنه فيما يتعلق بمشروع المقرر الخاص بالانشطة والترتيبات العسكرية التي تقوم بها الدول الاستعمارية في الاقاليم الواقعة تحت إدارتها والتي قد تعرقل تنفيذ إعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة (الوثيقة A/46/23 (Part III) ، الفصل الخامس ، الفقرة ١١) ، يستعاض عن الفقرة ٥ بالنص التالي :

(السيد أدوكي ، الكونغو)

"وترحب الجمعية العامة بالتغييرات الهامة الجارية في جنوب افريقيا والتي ترمي إلى تيسير الشروع في مفاوضات دستورية موضوعية . وتشير الجمعية العامة إلى أنه على الرغم من تلك التطورات ، ما زال يتعين التصدي للاساس الجوهري للفصل العنصري ، بما في ذلك الدستور غير الديمقراطي ؛" .

ويستعاض عن الفقرة ٦ بالنص التالي :

"وتلاحظ الجمعية العامة ببالغ القلق ما يكشف عنه النقاب من تمويل سري وتواطؤ بين نظام جنوب افريقيا ومنظمات سياسية معينة وأنباء اشتراك قواته الامنية في ارتكاب أعمال العنف ؛" .

ويستعاض عن الفقرة ٧ بالنص التالي :

"وتدين الجمعية العامة استمرار العمليات العسكرية والنووية والمتعلقة بالاستخبارات بين جنوب افريقيا وبلدان معينة ، مما يشكل انتهاكا لحظر الاسلحة الذي فرضه مجلس الامن ضد جنوب افريقيا بموجب قراريه ٤١٨ (١٩٧٧) و ٥٥٨ (١٩٨٤) وتحث الدول الاعضاء على التقيد بتنفيذهما حتى يتم إنشاء حكومة راسخة جديدة لفترة ما بعد انتهاء الفصل العنصري في جنوب افريقيا تتوفر فيها المراقبة والمساءلة الديمقراطيتان الكاملتان ؛" .

ويستعاض عن الفقرة ٨ بالنص التالي :

"وتحث الجمعية العامة مجلس الامن على أن يستمر في توخي الحذر برصد وتقديم التقارير عن انتهاكات حظر الاسلحة المفروض بموجب القرارين ٤١٨ (١٩٧٧) و ٥٥٨ (١٩٨٤) وأن يقدم المعلومات بانتظام إلى الامين العام بغية توزيعها توزيعا عاما على الدول الاعضاء ؛" .

وتدرج الفقرة الجديدة ٩ التالية بعد الفقرة ٨ ويعاد ترقيم الفقرات اللاحقة تبعا لذلك :

(السيد أدوكي ، الكونغو)

"٩ - وتولي الجمعية العامة اعتبارا خاصا في هذا الصدد إلى إعلان أبوجا بشأن جنوب افريقيا الذي اعتمده في ٥ حزيران/يونيه ١٩٩١ مؤتمر رؤساء دول وحكومات منظمة الوحدة الافريقية في دورته السابعة والعشرين ، وتقرير المؤتمر العاشر لوزراء خارجية بلدان عدم الانحياز ، الذي اعتمد في أكرا في ٧ أيلول/سبتمبر ١٩٩١ ، وبلاغ هراري الصادر عن اجتماع رؤساء حكومات دول الكمنولث الذي عقد في ٣١ تشرين الأول/اكتوبر ١٩٩١ ."

١٣ - وفي مشروع القرار الخاص بتنفيذ الوكالات المتخصصة والوكالات الدولية المتصلة بالأمم المتحدة لإعلان منح الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ((A/46/23 (Part IV) ، الفصل السادس ، الفقرة ١٨) ، يستعاض عن الفقرة الخامسة عشرة من الديباجة بالنص التالي :

"وإذ تلاحظ مع بالغ القلق استمرار جنوب افريقيا في بذل الجهود للقيام بأعمال العدوان ضد الدول الافريقية المستقلة المجاورة وزعزعة استقرارها ،" .

ويدرج النص التالي باعتباره الفقرة السادسة عشرة الجديدة من الديباجة :

"تلاحظ مع التقدير استمرار تقديم المساعدة إلى اللاجئين من الجنوب الافريقي من خلال مكتب مفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين ،" .

ويستعاض عن الفقرة الثامنة عشرة من الديباجة الحالية (التاسعة عشرة بعد التعديل) بالنص التالي :

"وإذ تلاحظ مع بالغ القلق أنه على الرغم من أن المجتمع الدولي قد التزم عموما ببرنامج العمل الوارد في الإعلان الخاص بالفصل العنصري ونتائجه المدمرة في الجنوب الافريقي فقد استمرت بعض الدول الاعضاء في علاقاتها مع جنوب افريقيا في المجالات السياسية والدبلوماسية والاقتصادية والنووية والعسكرية وغيرها ،" .

(السيد أدوكي ، الكونغو)

ويستعاض عن الفقرة ١٩ بالنص التالي :

"تحث جميع الدول لاسيما تلك التي لا زالت تقيم روابط اقتصادية ومالية وعسكرية ونووية مع جنوب افريقيا على التقيد التام ببرنامج العمل الوارد في الإعلان الخاص بالفصل العنصري ونتائجه المدمرة في الجنوب الافريقي والوفاء بالتزاماتها بموجب قرار مجلس الامن ٤٢١ (١٩٧٧) المؤرخ ٩ كانون الاول/ديسمبر ١٩٧٧ ؛" .

١٤ - السيد شهيد (الجمهورية العربية السورية) : قال إنه قد امتنع عن إثارة نقطة نظامية أثناء البيان الذي أدلى به ممثل الكونغو ، ولكنه يرغب في الحصول على توضيحات من الرئيس . وأشار إلى أنه كان قد تقرر أن يكون مساء الجمعة الماضي هو الموعد النهائي لتقديم أي تعديلات على مشاريع القرارات قيد النظر وأنه لا يتذكر أن هناك أي اتفاق على تمديد ذلك الموعد النهائي وبالتالي فإنه ينبغي مراعاته .

١٥ - وأضاف قائلا إنه بالرغم من أن لجميع الممثلين الحق بشكل واضح في تقديم ما يشاؤون من أي التعديلات ، فإن ممثل الكونغو قد استغرق ٣٥ دقيقة من الوقت في قراءة تعديلات شفوية ، التي ينبغي ملاحظة أنه يقدمها نيابة عن وفده وحده لا عن المجموعة الافريقية . وقد كان ينبغي تقديمها خطيا بحيث يتاح للوفود الاخرى متابعة النصوص على النحو الملائم وتتاح لهم فرصة الحصول على تعليمات من حكوماتهم . وذكر انه ليس من العدل بالنسبة للوفود ولا من صالح اللجنة أن تُسيِّر أعمالها على هذا النحو .

١٦ - الرئيس : شرح أن الموعد النهائي لم يكن قد حدد من قبل اللجنة ، وإنما كان اقتراحا والتماسا فحسب من جانب الرئيس .

١٧ - وذكر أن المجموعة الافريقية لا تزال تتشاور بالفعل بشأن مشاريع القرارات ، وانه حتى لو لم تقدم التعديلات التي اقترحت شفويا للتو ، لطلب من اللجنة الآن منح المجموعة الافريقية مزيدا من الوقت .

١٨ - وأعرب عن اتفاقه مع ممثل سوريا بشأن حق كل وفد في تقديم تعديلات ، وأنه يتعين عليه توخيا للعدل أن يمنح أعضاء اللجنة وقتا لدراسة مشاريع التعديلات التي اقترحتها الكونغو . وأضاف أنه إذا كان ممثل سوريا مصرا على ألا تنظر اللجنة في تلك

(الرئيس)

التعديلات وأن عليها أن تنتقل إلى اتخاذ قرار بشأن مشاريع القرارات المتبقية خلال الاسبوع الحالي ، فإنه يتعين عليه أن يقدم اقتراحا رسميا بهذا المعنى .

١٩ - السيد شهيد (الجمهورية العربية السورية) : أشار ، بوصفه مقرر اللجنة الخاصة ، إلى أنه لا يتذكر وجود حالات سابقة ووفق فيها على قرارات بأغلبية ساحقة من أعضاء اللجنة الخاصة ، ثم جرى تعديلها أو انتقادها فيما بعد في اللجنة الرابعة من ممثل عضو في اللجنة الخاصة . وقال إن الإجراء الذي اتبعه وفد الكونغو غير سليم لانه لا سابقة له . وإن التعديلات المقترحة كانت ستقابل بالترحيب لو قدمتها المجموعة الافريقية أو رئيسها الحالي ، وأضاف أن سوريا ترى من غير المقبول أن تنشأ كهذه ، ولاسيما من جانب عضو من اللجنة الخاصة .

٢٠ - السيد أدوكي (الكونغو) : قال إنه متفهم لمخاوف سوريا . ولكنه أشار إلى أن اللجنة الرابعة كانت قد عقدت في دورتها الخامسة والاربعين مجموعة من الجلسات غير الرسمية بشأن مسائل تتصل بأعمال اللجنة ، وأعلنت النتائج التي توصلت إليها رسميا في الوثيقة A/46/555 . وقد لاقت الوثيقة ترحيبا في الجلسات العامة للجمعية وحصلت على تأييد أغلبية أعضاء اللجنة . وبناء على هذا التأييد لا يرى وفده مبررا لعدم حصول مشاريع التعديلات المبنية على تلك النتائج على دعم مماثل .

٢١ - وأعرب عن اعتذاره لتقديم التعديلات شفويا . وذكر أنه لم يكن قصده إثارة خلاف ، بل كان قصده محاولة فتح الطريق المسدود الذي وصلت إليه اللجنة ، بصدد مشاريع القرارات قيد النظر . وأنه يتعين على كل من اللجنة الخاصة التي من أعضائها الكونغو وعلى اللجنة الرابعة مواكبة تغيرات الزمن ، ويتحتم أن تعكس صياغة مشاريع القرارات ومحتوياتها الحالة في العالم كما هي عليه .

٢٢ - وأضاف انه لم يتوقع الحصول على تأييد بإجماع الاصوات على التعديلات المقترحة بل كان يحاول بكل بساطة أن يفتح بابا .

٢٣ - السيد شهيد (الجمهورية العربية السورية) : قال إن من واجبه كمقرر للجنة الخاصة أن يدافع عن قراراتها . وإن اللجنة الخاصة قد ناقشت دون كلل مشاريع القرارات المعنية طوال شهر كامل وإن الاغلبية العظمى من أعضائها قد اتفقت عليها أخيرا ، على الرغم من أن أمين اللجنة الخاصة لم يشترك في ذلك في المرحلة النهائية

(السيد شهيد ، الجمهورية العربية السورية)

من أعمالها ، لانه اضطر إلى الذهاب في إجازة . واقترح أن يدعو الرئيس إلى اجتماع للجنة الخاصة لمناقشة السابقة الخطيرة جدا التي أوجدتها مبادرة الكونغو ، ولاتخاذ موقف موحد بصدد التعديلات المقترحة .

٣٤ - الرئيس : أعرب عن موافقته على ما قاله ممثل سوريا بانه من الافضل الا تثير مشاريع القرارات التي تقدمها اللجنة الخاصة أية مشاكل لدى أي وفد ، ولكنه قال إن الوضع الحالي ليس كذلك . وصحيح أنه لم تكن هناك سابقة بإعادة فتح مناقشات مستفيضة من هذا القبيل بشأن مشاريع قرارات اعتمدتها اللجنة الخاصة . ولكن اللجنة الخاصة تتبع اللجنة الرابعة وليس العكس ، ولذلك فإن لها صلاحية استعراض أي عمل تقوم به اللجنة الخاصة . والواقع أنه يمكن للجلسات العامة للجمعية العامة أن تعدل من حيث المبدأ حتى قرارات اللجنة الرابعة ذاتها . ولذلك فإنه لا يمكن اعتبار الكونغو خارجة عن النظام لاقتراحها تلك التعديلات .

٣٥ - وأضاف انه متفق مع القول بأنه يلزم وقت للنظر والتشاور مع العواصم بصدد التغييرات الواسعة التي اقترحتها الكونغو ، والتي ستصدر كتابيا في صباح اليوم التالي . وأنه قد سمح بالإدلاء ببيان شفوي مبدئي بغية توليد الاهتمام . وأن المجموعة الافريقية ستواصل أيضا دون شك مناقشاتها الخاصة والقيام بالدور الريادي التقليدي في المشاورات الجارية بشأن مشاريع القرارات المعنية . وينبغي للجنة الخاصة أن تجتمع أيضا إن أرادت ذلك ، ونظرا لانه لا يمكنها القيام بذلك أثناء دورة الجمعية العامة دون الحصول على موافقة لجنة المؤتمرات ، فإنه يترك الامر لممثل سوريا كي يرتب عقد جلسة غير رسمية . وقال انه هو نفسه سيشترك في المشاورات وسيكون موجودا في أي وقت . ولذلك طلب إلى جميع الوفود التشاور بغية تقديم اقتراحات نهائية إلى اللجنة الرابعة ، أثناء جلسة ستعقد في الاسبوع التالي . وردا على سؤال ورد من البرازيل ، قال إن اللجنة ستصوت أولا أثناء تلك الجلسة على التعديلات التي اقترحتها الكونغو ثم على مشاريع القرارات الواردة في الوثيقة A/46/23 . ومع ذلك فلاي وفد الحق ، حتى في أثناء التصويت بالطبع ، في أن يقترح إدخال تعديلات .

٣٦ - السيد مونجيلا (جمهورية تنزانيا المتحدة) : قال إنه يوافق مع ممثل سوريا على ضرورة اجتماع اللجنة الخاصة ، وتساءل عما إذا كانت التعديلات التي قدمتها الكونغو قابلة للتفسير .

٢٧ - الرئيس : قال إنه يأمل أن يتمكن من التحدث نيابة عن ممثل الكونغو وأن يقول إن التعديلات التي أتى بها ليست محفورة على حجارة .

٢٨ - السيد يوسيفوف (بلغاريا) : قال إن بلغاريا ستساند حق أي وفد في إدخال تعديلات أو اقتراحات في اللجنة . وفضلا عن ذلك ، إن المادة ٧٨ من النظام الداخلي لم تستبعد إمكانية إدخال تعديلات شفوية .

٢٩ - وذكر أن بلغاريا ، بوصفها عضوا في اللجنة الخاصة ، لن تشترك في أي جلسة للجنة يدعو إليها المقرر . وأن وفده قد امتنع أثناء جلسات اللجنة الخاصة عن التصويت على عدة أحكام في مشاريع القرارات بل إنه صوّت معارضا لعدد منها . وإن عقد جلسة إضافية الآن لن يؤدي إلا إلى جر أعضاء اللجنة إلى مناقشات عقيمة . واستفسر بهذه المناسبة قائلا لِمَ لا يكون رئيس اللجنة الخاصة هو الداعي لعقد مثل تلك الجلسة .

٣٠ - الرئيس : قال إنه نظرا لأن الجلسة لن تكون جلسة رسمية ، فإن الأمر متروك لأعضاء اللجنة الخاصة لتقرير ما إذا كانوا يريدون عقدها . وأضاف أنه سيحضر وسيشجع أي اجتماع مشترك يعقد بين المناطق من شأنه أن يعزز المناقشات .

٣١ - السيد شهيد (الجمهورية العربية السورية) : قال إنه مضطر للإدلاء بمزيد من التوضيح إثر البيان الذي أدلت به بلغاريا . فهو وإن كان هو نفسه قد طلب توضيحا إلا أنه لم يكن من السذاجة فيعترض على حق أي وفد ، بما في ذلك الكونغو ، في أن يدلي ببيان . وأنه لو كان يود ذلك لفعله قبل أن يتكلم ممثل الكونغو . وأضاف أن التعليقات التي أدلى بها وفد بلغاريا تعقّد المسائل فحسب . ونظرا لأن الوفد البلغاري أعلن أنه لن يحضر جلسة اللجنة الخاصة التي اقترح عقدها ، فإنه لن يتعين عليه أن يدعوه إلى الجلسة المذكورة .

٣٢ - السيد قدرت (العراق) : قال إنه يعتقد أن عقد جلسة للجنة الخاصة سيكون أمرا مفيدا جدا .

٣٣ - الرئيس : طلب من جديد إلى جميع الوفود التشاور على نطاق واسع فيما بينهم حتى يمكن للجنة أن تنهي أعمالها في الأسبوع القادم .

رفعت الجلسة الساعة ١٦/٥٠